

## 静女

《诗经·邶风》

静女其姝，俟我于城隅。爱而不见，搔首踟蹰。

静女其娈，贻我彤管。彤管有炜，说怿女美。

自牧归荇，洵美且异。匪女之为美，美人之贻。

### 【参考译文】

#### 娴静的女子

娴静的女子很漂亮，在城角等待我。（她）隐藏起来，让我见不着，（我急得）以手指挠头，徘徊不进。

娴静的女子很美好，送我一枝红管。红管鲜红而光亮，（我）喜爱你的美丽。

（娴静的女子）从远郊归来赠送（我）初生的茅草，（茅草）确实美好而且与众不同。并非你这茅草美，（只因你是）美人赠送的礼物。